



WORKSHOP #1

STRUMENTI

DI

INGLESE TECNICO

**PER GUIDE AMBIENTALI
ED ESCURSIONISTICHE**

ONLINE - 12 DICEMBRE 2022

Per info: info@wildenglishacademy.it

INFO E PROGRAMMA

DATA

LUNEDÌ 12 DICEMBRE 2022

ORARIO

15,00-19,00

ORE TOTALI

4

PIATTAFORMA

ZOOM

PREZZO

60 euro (per soci AIGAE, Lagap ed iscritti alla Newsletter della Academy: 50 euro)

DESTINATARI

Il corso è rivolto a tutte le guide ambientali escursionistiche ed ambientali d'Italia che vogliono migliorare la propria conoscenza dell'inglese.

OBIETTIVI

L'obiettivo di questo workshop è quello di fornire alle guide gli strumenti per poter ampliare e migliorare in autonomia la propria conoscenza della lingua inglese e del vocabolario tecnico specifico per l'escursionismo. Facendo chiarezza su quali siano, tra le centinaia di strumenti disponibili (libri, siti, podcast, video etc), quelli più adatti ad una guida GAE italiana che voglia svolgere escursioni in lingua inglese utilizzando un lessico fluido e professionale.

REQUISITI DI AMMISSIONE

Nessuno

INFO E PROGRAMMA

ARGOMENTI TRATTATI

- Grammatica: dizionari, traduttori ed altri siti utili. Quali scegliere, quali evitare e come utilizzarli al meglio.
- Lettura e Scrittura: libri e siti sia britannici che americani specifici sull'escursionismo. Tecniche e consigli su come leggere un testo per far propri i vocaboli più utili ed interessanti.
- Ascolto: video e podcast. Cosa vuol dire "ascolto attivo", come evitare di pensare in italiano e tradurre "letteralmente" in inglese, e cominciare piuttosto ad utilizzare espressioni e termini originali ed appropriati.

LA DOCENTE

Laura Mengozzi lavora come traduttrice e redattrice per Lonely Planet Italia, di cui cura l'edizione italiana delle omonime guide di viaggio. Laureata in Sociologia all'Università di Bologna, ha vissuto per due anni in Colorado, Stati Uniti, e ha collaborato con riviste a tema naturalistico (Airone, BBC Science, National Geographic) per la traduzioni di articoli dall'inglese. Alterna all'attività di traduttrice quella di insegnante e ha avviato una collaborazione con Unibo nella gestione dei finanziamenti europei ai progetti di ricerca. Guida turistica dalla notte dei tempi, nel 2018 ha deviato verso il versante naturale di questa bella professione ed è diventata Guida Ambientale Escursionistica. Il suo campo d'azione è l'Emilia Romagna, soprattutto il Parco Nazionale delle Foreste Casentinesi e il Parco Regionale della Vena del Gesso. Il suo luogo del cuore sono le Foreste Sacre, dove spesso evade anche in solitaria, in sella alla sua mountain bike o con le scarpe da trail running ai piedi, perché correre fuoristrada ha un sapore che non ce n'è l'uguale.